

ms. 111
quart. 50



V
H

Re
Def
Yd

Por
Pres
te d

DE

Ma

pito

San

lla d

S.M

Uesd



CARTA EDFICANE O

Viage a la Prouincia de Taal y Balayan:
HISTORIAE SUS PVEBLOS Y NACIO
nes.

Relacion de su Volcan, de sus Frutos y Produccion.
De su Comercio, Industria, Fortuna, e Intereses.
Y de todo quanto alli se halla, de bueno, y de malo.

Escrita año de 1790.

Por el Abate Don Pedro Andres de Castro y Amoedo,
Presbytero Beneficiado de la Rebusa, Ministro Volan
te de las Filipinas: y Socionaro de la Real Sociedad
de la Bañeza.

DEDICADA AL MVYCLARO,
Magnifico, y expectable Varon D. Joachin Ada.
pito Murillo, y Perea, Colegial que fue en el Real de
San Juan de Letran: Contrador de la Real Armadi
lla de las Vintas: Alcalde maior, y Capitan A guerra por
S.M. de esta Prouincia, Comandante de sus Milicias, y
Tesorero de la Cruzada, &c.





NADIE puede ignorar la grandissima necesidad que tenemos de los Viages frequentes, y quando los han recomendado nuestros Filósofos antiguos pero que se ha de hacer con juicio, y con las circunstancias debidas, las que verán apuntadas en la obra de el insigne Marques de Carraciolo, y en otros varios. Vivimos en un siglo, en que se ha hecho ya de moda el viajar, y mas viajar. Hasta los mismos Monarchas que parecian Planetas immobiles en sus tronos, los vemos andar ahora, viajando por este mundo como si fueran Cometas errantes de nuestro Emisferio. Quien no admira tambien el Viage de el sumo Pontifice Pio Sexto, à Viena de Austria, ya otras partes, impreso en lengua Latina por su mandado? Por lo qual ya no me admira de que asu imitacion, salgan cada dia tantos Viageros, tantas historietas,

y tantas relaciones, que nos abruman en el día.
Yo mismo he visto, viajes impresos en la nueva
Guinea, a la nueva Holanda, a la nueva Zem-
bla, y a otros Paraíses semejantes, y aun me
han asegurado que hai viajes a los Países
incognitos, a los montes de la Luna, al País
de las monas, a los espacios imaginarios, al
infierno de los peccitos, y à no se que otros
Sitios semejantes. Todo exceso es vicioso, y toda
mentira abominable. Convento en que se
lean y examinen, los que fueren útiles y verda-
deros, como los de Don Jorge Juan Mons.
Paevozt. y otros: pero valgame Dios; sino sabe-
mos bien hasta ahora los primeros que
tenemos dentro de nuestras proprias tierras,
para que es andar buscando lo que es inace-
sible en las agerres? Sino conocemos lo que
está dentro de Casa, como podremos oír
lo que está alla en la nueva Zembla? Que
especie de invania verà esta, gastar el
tiempo, salud, y dineros en averiguar no-
ticias dudar, especies inauditas, de verdades

ocultas

2
ocultar de prodigios temerosos, de intererres ima-
dinados; despreciando al mismo tiempo lo cierto,
lo mucho, y lo bueno que Dios crió en nuestras
amada Patria. Pregunto Amigo Señor, de que
nos ha servido hasta la presente leer, nuevos
inventos, nuevas verdades naturales, y nuevos
discursos, como publican los Viajeros? De que
tantas sociedades fundadas, tantas Academias,
tantas tentativas, tantos gastos, tantos arivos,
tantos Libros, tantas noticias tantos ejemplos
de Monarcas, y de Magnates, como vemos
en esta Continua tan ruidosa, en este Siglo 3
que llaman de las Luces; Si a lo ultimo, y
a la postrime nos quedamos peores que los In-
dios?

De esta manera iba yo razonando en mis viajes
con mi Capote, y Con mi Procinante, y el pobre-
cito lloraba algunas veces, y se paraba, no tan-
to por eso; quanto por algunos sensos malos que
yo le aplicaba, enfadado y aburrido de vivir en
un mundo de crepito, y tan incapaz de saber,
y del buen guiso, viendome, pues, así mi Compa-
ñero, y Guia que era un Indio bastante Sádico,

me consolaba con algunas razones bastante-
mente fuertes: y lo primero decia: Señor Ma-
te, no se apure tanto, por quedarme siempre
fué uno mismo, y conforme lo hallamos qu-
ando nacimos, así lo hemos de dexar. Lo se-
gundo, que estos viajes no los hace Vmd. por
su propio gusto, sino por que la obediencia
es, quien arrempuja la persona de Vm. acá
estos montes, y volcanes. Lo tercero, que adonde
caben tantos salteadores y tulliranes, tambien
cabia Vmd. que es un poco mas honrado. Lo 3
quarto puede Vmd. ir apuntando su viaje
para alegrar con él a los Amigos, pues en
un siglo como este todo para, y de reniego
de la Madre que no tiene su hijo viajero.
Confieso ingenuamente que me hicieron
fuerza estas razones y aunque yo necesi-
taba poco de ellas, al instante me aplique
a formar esta Carta edificante, o llamare a
viajera, (y van siete con esta) Fcon esto, se
me olvidó totalmente la murmuración, o vaticina-
na

na que saque de Manila, Ciudad ingrata,
y Babilonia de confusiones.

Luego al punto que desembarque en Ca-
lamba comencé a pasear, ver, observar, y
preguntar a los Ladinos ayudandome mu-
cho Don Melchor de la Torre Adminis-
trador de la Real Renta del tabaco, mi
Payaso mi Amigo, y mi Apoyado, y
huésped ordinario. Así fui caminando,
y observando por todos los Pueblos desta
Provincia hermosa, recibiendo mil fauores
de todos los Reverendos Padres Aguirres,
que administran aqui las Parroquias (ex-
cepto tal qual) Los quales por su inata gene-
rosidad, y burlaria, al fin como hijos legiti-
mos del Aquila de la gloria se enmoran-
ban cada uno en su Pueblo en agasaja-
me, en responder a mis preguntas: en dar
mis instancias; en franquearme Papeles,
y noticias necesarias; en acompañarme
a los Ortos mas notables y finalmente con

en subministrarme los auxilios mas indispensa-
bles. Por todo lo qual voy digno de ser bendito
Padre de eternas gracias y agradecimientos; y
tambien de que lo sepa todo el mundo, para que
suplan otros, las faltas de mi cordada me-
quina: bien que en la otra vida nunca lo pe-
dixir.

De todo lo dicho ha resultado, lo que ve-
rão aqui escrito, si cupieres leer y entender:
y sino desalo ena para otro, y merec à Pan-
guero, que es oficio facil, y se aprehende
luego al primer viaje. Yo no escribo ahora
para contemplar ganar, ni dar satisfaccio-
nes. Mi intencion para, y limpia, es, Tri-
mexamente la mayor honrra y gloria del
Ciudador universal: despues el provecho de los
proximos mis hermanos, ora sean blancos,
ora sean prietos, amarillos, ò ennegridos,
verdes, ò azules, como Dios, y Aventura me
los de pare; pues en esta materia, no soy
delicado de estomago ni melindroso de geeros. Y
Amiguno obligo a tomar el mansar que no
aprovecha: todos podian aqui chillar criticar
fis.

4
fiscalizar, censurar, acriminar, y murmurar lo que les pareciere conveniente, pues les doy licencia general para ello, y les prometo no ponerme nióhno por nada de esso: abien D que la misma licencia nos tomariémos por acá, y con esso quedamos empatre. Finalmente si acabo prafas, o por nofar se quadrare este viage, encomiéndame á Dios, para que me desen en paz los huevos, y para que S. M. me dé. Su luz, y gracia furio con salud y dineros, que con esto yo te prometo hacer otros viages, y acabar con toda la Provincia Cominiana Vale.

Demarcacion.

S VPONGO que tal era es la Isla de Luzon, y Azobispado de Manila, y demora a los catore grados, y dos minutos de la latitud

itud: y a los ciento y conguenta, y ocho grados,
y treinta minutos de longitud, segun el cele-
bre Mapa de Muxillo Velarde en la Zona
torrada, en el clima segundo. Por lo qual
tiene su dia maximo a veinte y uno de Junio,
y su dia minimo a veinte de Diciembre. La
salida el Sol por su Zenith, acia el tropico
de Cancer, el dia catorce de Mayo; y bolue-
rà a amanecer acia el de Capricornio a veinte
y quatro de Julio, y son dos Estios de mucho
calor como hubiere viento, nubes, o aguace-
ros que lo templen. Pero la Providencia del
Altisimo, en todo tiempo, y lugar nos
favorece

Antique- dades.

Los primeros y mas antiguos habi-
tadores desta Provincia, eran los Ne-
grios del Monte que llaman Aetas. Despu-
es vinieron los Europeos con título de Comer-
cio

5
cio, y haviendoles parecido bien la tierra, co-
memoraron su Conquista, y la lograron to-
talmente con las Almas de fuego hacien-
do venir á los negritos á los mas ocultos de
los montes en donde se mantienen oy dia,
en un grado tan sumo de Barbarie, que
casi no se diferencian de las Meriars: y
aunque se han multiplicado las diligencias
para sacarlos de esta horrible manera de
vida jamas hauido esto posible; y si por vi-
olencia se les obligará alguna vez á ello, ó se
morirán, ó se matarán ellos mismos como
lo acredita la experiencia. Pero el Rey mu-
erto Año, no quiere verlos á nadie. Los
Príncipes que dominan en el dia, unos
traxeron sus mugeres, y procrearon
mucho: otros que no traxeron se casaron
con algunas negras Alas, que cautiva-
ban en sus guerrillas, ó Conquistas, y
á los hijos que nacieron de esta mezcla les
llamaron en su lengua Malaya Dahagan.

tambien

Tambien havia aqui muchos Mindanones,
y Solonones Mahometanos de profesion.
Havia bastantes Chinos y Malabares, ca-
sados con naturales de aqui, y cada uno
usurpaba la tierra que podia con sus ar-
mas, y vivia en la Ley que queria con
su Barangay, o Rancheria, de lo qual trata-
bien las Cronicas Franciscanas, y de los
Padres Servitas. Las familias mas anti-
guas y mas nobles, eran los de Apellido
Carpangpong, Gatdula, y Hianta pero no
gozaban los privilegios como las Sacando-
las de Utamila.

Conquista {y Fundacion}

EN este miserable estado vivian esos infeli-
ces pecos, y mal avenidos, pobres y desven-
turados,

quando vivieron los Castellanos en la Aldea
de Legapi el año de mil y quinientos y se-
tenta, los Indos conquistados Prayles Agui-
linos; y al año siguiente tomaron a Manila
por asalto, y fundaron en ella la Corte, y
Metropoli de este Reyno Filipino. De aqui
salian como de su centro a conquistar las de-
mas Provincias. Cua de Taal, la conquistó el
insigne Capm. D. Juan de Salado, y salió he-
rido de un flechazo en la Pierna que ya es
costumbre antigua de los Indios el herir
a los mas insignes Capitanes, como se vio
en Alexandro Magno. Rendidos Cavite y
Manila al Adelantado, se rindió tambien es-
ta Provincia y admitieron a sacerdote por
grado, o por fuerza, y refundió la Iglesia
de San Martin de Taal, a devocion del
Provincial Fr. Martin de Pareda, el 3
año de mil quinientos, y setenta y dos.
Siendo el Primer Summo Prior el ve-
nerable Padre Fr. Agustin de Albuquerque
Primer Apostol del Continente.

Sitio Terreno, y Cavezera

ESTA palabra Taal, unos dicen que significa un Arbol, otros quieren que sea, Sembrax Cañadulce de que hai mucho por aqui. Es primer Pueblo, o Rancheria de Taal, eruido en el Barrio de Balobgon, en donde aun pervixeran los Paredones, y ruinas, aqui lo quemaron, y destruyeron los Moros Mindanaos en el siglo pasado, y lo trasladaron a la Orilla de Salazuma llamada de Konglong. Desparrate horrible, como si los mismos Moros no pudieran subir por el Rio, y quemarlo alli tambien; fuera de que huyendo de un fuego, se metieron en otro peor, que es el de el Venio Volcan. El segundo Taal es aqui, en donde eruido hacia el año de mil y setecientos, y cinquenta, y quatro

quarto, en que recibí q^{ta} quarta vez el Pócan, y lo
 desmayó; pero eran en pie los Paredones de Cal,
 y Camo, para memoria y para religiosa
 veneracion de el lugar sagrado, y que con-
 tiene muchos difuntos Amuñanos. El tex-
 cerá tal, es a donde era ahora como medio quar-
 to de legua distante del Mar, en un Suro, Al-
 to, seco, y sano de buena vista, y buen cielo.
 En esta translacion ultima era Prior el Padre
 Fr^{co}. Martin de Aquixte, y Alcaide maior
 D. Joseph Pantoja, quien se fué à vivir à
 Watangar, y p^{ro}vo allí para siempre la
 Caverera, y Camo Real, pues hasta ora
 siempre havia estado en tal. El temple no
 sé como será en nueve dias que estubo
 allí me pareció bueno para los pies, y malo
 para la Cavera, por los muchos, y varios
 vientos que lo azotan. Tambien observé
 que con haver muchas Casas en el
 Pueblo, al salir yò apasear por las tardes,
 no me ladraban los perros, ni de noche me

lescan

leñan; cosa que no se puede lograr en otras 3
Provincias de Filipinas. Tampoco hai Mos-
quitos, ni cucarachas en el Templo, ni 3
Cucarachas, ni otras sabandias molestissi-
mas, y lo tengo así por privilegio grande en
esta tierra. Es verdad que los truenos, rayos
y Terremotos son aquí frequentes y mas te-
ribles por la vecindad del Volcan que solo dis-
ta una hora de Cavallo poco mas o menos.
No creeré que el mal olor del Anushe espanta
á todos los malos vichos. En fin el nuevo Tale-
era á la orilla del Estero en un terreno 3
alto, y pedregoso, de muchas grietas y 3
ranuras, con una vista hermosa, y como 3
presidiendo á toda la enramada de Calayan
cuyo fruto y Pescado goza; tiene en el dia
mas de dos mil tributos y mas de nueve 3
mil Almas. Tiene un Fortin en la Playa, con
algunas bocas de fuego, y otro en Caway-
cay. Tiene muchas Casas de tabla buenas, ve-
re el Techo de Paja, enfermedad de todas las

Provincias

8
20

Provincias. tiene muchos Mestizos de Sangley,
con tiendas de Ropa y Drogar. Antiguamente
tenia una Jurisdiccion muy ampla, eran Pindas
cuyas, los Pueblos de Malayan, de Navug
bi, de Siam, de San Joseph, de Bauan, y
otros, todos los quales son hijos, salidos de sus
Entrañas y que debexan siempre reconocer
à este de Taal, por su origen. Principio y Ca
terera antigua. Pero por quanto son y à mi
emboro aparte, y muy principales de esta Pro
vincia Comintana, me será forzoso tratar de
ellos, y decir algo brevemente. Atencion.

Visitas o Anexos de Taal.

EL primero es, el llamado, y muy Rico Pue.
blo de Malayan, sito en la ensenada

de su nombre en el fondo de ella, à diez y seis
leguas de la Corte de Manila, al Suroeste.
Es tãn antiguo como su Utdade, y contin
con su administracion los Prioris de Taal, q.
fundaron alli una Iglesia de Cal y canto dedi
cada a la Purissima Concepcion hasta que
despues la oñm. la cedio à la Cleroia, junto
con los Pueblos de Mindoro el año de mil
quinientos, y ochenta como dice Fr. Gaspar.
Este Pueblo tan hermoso lo han quemado, y
asolado los Moros Mindanacos por tres
veces, y con todo tiene à la presente más de
dos mil tributos. Los frutos que produce son.
Oro en polvo, Sal, Azúcar, Rino, y Areyte
de Coco, Algodon blanco, y teñido, de que
hacen mui estimadas telas, y tejidos. Las
Vacas y Cavallos, y los Puñalos son mu
chos y buenos especialmente en las Co
tancias de Lian, y Cavarubi siembran
mucho Arroz, y mucho de trigo, y desto
solo ranno entran en dho. Pueblo más de
treinta mil pesos anuales en el tabaco,

2
el Añil el Sibucan y otros mil generos como es la Cera, la Brea, Calomexco, Cocos y otros varios todo esto vende en un Uteacado que se celebra los Domingos. sus terminos, Jurisdiccion, y Cotosones, los señalo à este ya todos los demas Pueblos el Padre Provincial Fr. Thomas Moxia por Comision del Superior Gobierno año de mil setecientos y diez y siete, como consta en todos los Libros que llaman de Actas. Al presente es su Cura el Rex. Fr. Juan, Anselmo Medrano Nacionero de la Cathed. y Vicario Fr. James de aquel Parado, quien ha trabajado mucho en adunan, y fortificar el Pueblo.

Bauan.

Bauan es el segundo hijo de Taal, y Vista suya hasta el año de mil y seis cientos, que se dividio, y obtuvo el mismo. Sepaxado Primero estaba sito à la Orilla de la Laguna de Hongkong, en donde aun duran los Tarecones. Despues con varios motivos y pretextos lo mudaron a otros dos sitios, y ub

tema

firmamente lo plantaron cerca del Mar, y no
muy lejos de la punta de Arufre, e Fleeta e
Matucaban tiene su Iglesia de Cal y Camo,
ochenta varas de largo; y quince de ancho.
San Pared.^o cavi dos varas de ancho. La fabri-
có el Padre Difinidor Fr. Blas Vidal, como
acruar muchas con la ayuda de varios Indi-
os Matruillos. El Convento es muy decente y
ahora nuevamente lo ha perfeccionado el Pa-
dre Difinidor Fr. Alberto Tabares, quien por
origue trabajamos con mucho zelo y ardor.
La Muralla con sus quatro Baluartes,
y bocas de fuego la hizo el Padre Difi-
nidor Fr. Miguel Daxna. Todos han
hecho otras varias. Lexo vaya una re-
flection. Quien: Viene como yo los tem-^{reflec.}
plos magnificos, y costosos que han le-
vantado, y corren los Religiosos en to-
das las Provincias de Filipinas cono-
cerá luego al punto vino eniego el zelo la devo-
cion, la piedad, y el empeño de los regu-
lares entromover, y afianzar el culto Divi-
no

10
no, el seruicio del Rey y la defenza publica del
estado, acorta de grandes trabajos gartos, y
dificultades que son notorias; por que apenas
hay Iglesia, ni Conuento, ni Aluxalla que no
haya cortado la vida á dos otros Ministros:
y no meto en quenta, las que fabricaron los
aniquos, los quales han arruinado los tem-
blores, los fuegos, y los Aluxos: pero en fin a-
tamos en el siglo de las luces, y nada seré,
sino con antes por de moda. Vamos adelante.

En esta Iglesia reverenda una Cruz me. Cruz
diana de Anuebing, la qual dice Fr. Gas-
par que ha hecho muchas maravillas, y tie-
nen los naturales mucha deuotion con ella.

Yo me quiero meter con deuociones ni mara-
uillas de Filipinas; lo que se de cierto es, que
los deste Pueblo han robado sacrilegamente
por dos vezes el Santísimo de su Iglesia. Tie-
ne hoy dia este Pueblo mil y setecientos
tributos de gente manva y trabajadora. Las
familias predominantes son los Capongpong,
Dimayuga, y Lagdong solar. Tiene aguas mi nexas

reales en el Barrio de Hlanachamao, cer-
ca de la Punta de Auzre. La Tola de Ma-
ricaban tãin infame por haver matado alli
los Chinos al Governador Oarmariñar, es
muy fertile de Cacao, Cera, pescado y Ma-
draz finas; pero los moros no dexan gozar
nada de esso. El Comercio de este Pueblo con-
siste en algun Oro en polvo, Cera, miel, y
Cacao, Sinamayer, Algodon, Bacar, Rufalo,
Cavallor, Luexco, Gallinas, frutas, y otras
cosillas, que llevan por tierra à Manila,
con mucho trabajo: pues hay veinte y dos dias
de mal camino. Con todo no dexan de me-
ter aqui cada año como veinte mil pesos
duros. Si tuvieran libre el pavo de la mar,
veria mucho mas, como era antes. El tem-
ple no me gusto nada por humedo, y vien-
tos frios. Las mugeres parecen con dificul-
tad, tienen unas papexas muy grandes
que parecen Gallegas, y todas padecen mu-
cho del Escrimago por las malas aguas y
que

que beben. Dixos trataban, que tienen, los dice.¹¹
mos adelante, en el Capitulo de los traba-
los. Aqui encontre un Hebo Tampango, que
para su edad de ciento y diez, y ocho años,
y se llama el Capitan D. Domingo Vintiz,
quien me ha servido mucho con sus noticia-
as, e informes verídicos. Indignum est fa-
leri, per quos profecimus Plinio.

Lengua y Genes

ELa Idioma que aqui se usa, por lo
Comun es Tagalog, o Malayo, que es
lo mismo pero champanizado, y mezcla-
do con muchos terminos de los lingues,
o Negritos, con muchos de Bonnoy,
de Nivayas, y del Malabar. Todas las lenguas
del Oriente, tienen aqui su mezcla, y sus de-
votos,

voros menos la lengua Castellana, que están
estudiada como para mi la Hebrea. Que vexou-
enra y rubor, me causa el decirlo. Con las gen-
tes que aqui habitan suade lo mismo. Ya dije
allora, que hay Negritos escondidos por entre
montes: que hay Korneyes que hay Nivayas,
Tagalos Lampangos, Moros Kautirados San-
gleyes, Atewstas, Tingues, idolatras, Mentios
uruxenos, Cuiollos Malabares, y de todo
genero de Canalla Oriental. Los hai blan-
quicos, los hai negros, acanelados, azules,
amarillos, color de Areytuna de membrillo
cocido, de pelo para, de sonaja loca, y de otros
mil colores, y facciones indefinibles para mi. De
aqui resultan las merclas de sangres, la
mala rava, las malas intenciones las pe-
nas cosumbres, la poca union la poca con-
formidad la mucha discordia, pues cada Pue-
blo esia dividido en tres o quatro bandos di-
ferentes y todos quieren mandar, todos quie-
ren ser Capitanes todos quieren ser ricos,
y ninguno quiere obedecer, ni sujetarse a
otro de su color. Ami (salvo meliori) me ha

hñ parecido la gente de esta Provincia en D
quanto el Cuerpo, flaca y encañada, nequicia,
en famiva mal encañada de mala Cata-
dura, y de mal uso así ellos como ellas. En
quanto al Alma, me parecia Rurica, bo-
tal estúpida chavacana, errada, grovera,
Amigos de vivir en los Campos en tuguri-
os, en chozas, y en buhios; sin cortevia sin
humanidad, sin policía, sin educación lle-
na siempre la boca de Ruyto, de mentir-
zar, de fraudolencia, y de dumañias re-
finadas.

Reflexion

Aquí me abismará el d
ver, que despues de dos cientos y veinte y se-
is años de conquistados estas gentes con
muchos Ministros de Ercuela, y de len-
gua Castellana, con infinitas Cédulas
Reales, infinitos Mandamientos de la
Real Audiencia, y de los Alcaldes muni-
cipes, con infinitos sermones, y Pláticas
de Ministros feruorosos y zelosos: con in-
finitos Libros repartidos de talde: con infi-

nio.

nito trato y comercio en la Corte de Ma-
nila: con infinitos Escribanos, y charla-
tanes, querran y bienen de alla y de aca, y
con otros mil medios, y auxilios que gozan:
al cabo y á la postre los hallamos tan
divinos tan Omnipotentes, tan invencibles, tan
descorteses, e inuabamos, que ni aun le sa-
ludan arino en la Calle; y si uno les pregun-
ta, quanto falta para llegar a uenno Pue-
blo? La respuesta es boluer las espaldas y
echar acoaxer para el bosque Ya este tomo, y
otros mil de sañes, y provocaciones al pobre
Español para lo. Dixi alguno que es mu-
cho ponderar esto, y que no faltan algunas
excepciones de regla. Conviengo en esto úl-
timo: pero quanto es enc. para ochenta y
mil Almas que tiene esta Provincia en
su Paderon. Y si esto sucede con una Pro-
vincia tan cercana, y vecina á la Corte de
Manila; que no sucederá en otras y
más lejos que tienen mas mil tribunos.
Que sea en Pinar que en Noos que tie.

ne quarenta mil tributos? Lo cierto es, que
 yo estoy viéndose continuamente, y estoy
 viendo, y estoy oyendo à los Padres Uni-
 versarios (excepto unual qual echirado) que se
 ve con amargura del poco fruto, de la mu-
 cha ruidosa, y mucha barbarie de los Fili-
 tinos, inconvertible con zelo sacerdotal.
 Pues quedaremos de sus mañan, de sus re-
 sabios, de sus viciados? Registremos
 esos Calabozos de las Cavejeras, y de
 la Capital, y los veremos atestados de
 ladrones, ladroneros, de Bonachones, de Jugadores
 de homicidas, alevosos, de traidores, de sal-
 teadores, de monederos falsos, de Alca-
 luetes, de indilgadores, de Falsos, y He-
 chiceros y de otros delinquentes seme-
 jantes. De forma, que ya no hay en es-
 ta Provincia camino, ni posada, donde
 esté seguro el dinero el trafico, ni la
 vida de un hombre. Quatro veces ha
 venido Garatambic, Cavanillas Azre-
 ga, y otros Jueces de boxca y Cuchillo,

a ejercer su oficio en Santo Thomás, en
Tanaván en Liza, y en el Rosario y con
todo eso nada hemos hecho? Quien ignora
las tropas de Tlivaner de Alrado y de
Apostoleros que eran escondidas en el Vol-
can, y sus Vivandas: en Tumbuláncim, y mu-
cho mas en Sobogalvan? No quiero a
hora alargarme, ni detenerme en nume-
rar los Indescribibles perjuicios que han cau-
do, de los Pueblos que han robado quema-
do, y destruido; ni de las nobles familias
que han aniquilado aqui: Pero no puedo
con lagrimas omitir la Causa de los An-
saldo Españoles de Tanaván, pues la
viene en algun tiempo la mas rica, y po-
derosa y la mas bien hecha de toda esta
Provincia y enano. Desemulo aqui, pues
ya tiembla la pluma, y se niega el Pa-
pel de Lagrimas. Quise hacer esta corta
memoria, por no olvidarme nunca de los
Bien-hechores. Vamos a otro Capitulo.

Fin

Frutos Comercio industria.

L OQUE produce generalmente
 este Pueblo de Taal y su territorio
 es Arroz, e Maiz, Cañadulce, sal, aunque
 no tan buena como la de Manila, ^{de Luzon} de que
 son muchos, y buenos Mantiles, Sayas, y
 Calzones, Rayadillos, Pañuelos, Pinamaes, Ta-
 pis, y otros tejidos semejantes; Ajos; Ce-
 bollas; Algun Cacao, alguna Cexa, y Algu-
 nas Bacas y Cexas que llevan a Mani-
 la y otras partes, y les vale todo muy buenos
 pesos. El Tabaco y Arroz de la Laguna, les
 valia antes mucho dinero pero en el dia esta
 este ramo enpleyto. Los Madernis, los tienen
 con abundancia en los mones cexas pero
 no

no se aplican acortarlos, ni venderlos. Enquan-
to à metales, el oro que es el Arroyo de los Co-
razones, no falta alguna cosa por aqui, como
ves en la muger, y en la Iglesia de Caray-
ray. La Cronica Spaniscana, Parte prime-
ra, dice, que en la costa de Taal, y de
Bauan, hai muchos verrugios de minas de
Oro antiguo. Lo mismo dice el Padre Celin
en su Cronica, que en el Virre de Sobogal-
ban, hasta ahora duran los verrugios de lan-
ticas minas de Oro. Yo no he andado por alli
ni los Dños. Cronistas tampoco; con que se
quedará esto en pura noticia volandera de
Lavajeros codiciosos. Ya estamos escarimen-
tados en este siglo de las luces, con tanto
Minero, que ha gastado su plata, y
su Salud, en cavar Minas de Azu-
mar y no han hallado otra cosa mas
que devengañós, -- y -- castigos de Necio-
avariientos. La verdadera Mina de ma-
gnotable Viquevar, es buena Madre la-
teosa; cultívamola como se debe, y halla-
remos

vernos oro y plata pues ella siempre está
puesta de su parte a producir fauor, y adol-
manos de liquerar. Silos de esta Provincia
cupieran aprovecharse del theoro de las
aguas que he visto por casi todos los Ca-
minos: Siquieran hacer prevar; Can-
ques, tubigones, y una curifia seme-
lantes, loquarian el regalo de las tierras,
y el sembrarlas en qualquier tiempo y occasi-
on, y el aveguar ciénzar las cosechas
del Anioz. Asi lo he visto en Sauan, en
tiang, en el Romano. y en otros Tana-
les: pero bien sé que el indio, no ha de salir
de su pavoriento y flematico, viendo que
la Superioridad no le obligue a otra cosa.
Quando estaba libre el tabaco sembraban
mucho, gastaban mucho, y vendian mu-
cho: pero ahora que está enanado, ni es-
te ni otros generos, quieren ya sembrar,
temiendo que se los Estanquen todos fun-

los; conque aquellos tomaban que servían
antes para el Tabaco, estan en el dia despre-
ciados, olvidados, y hecials, y no quieren
de habia cultivarlos. Quando fui desde Ra-
tangar al Rosario, y desde aqui a Lia-
ong, vi infinitos Caballos, infinitos Qui-
ñones, infinitas Sabanas de tieerra pin-
que, fueue, crava, colorado y negra, con
aguas amaras; todo desamparado despo-
blado, de viciato, parvato, y exato, sin
gente, sin animales, sin arboles, y sin
pajaros. En una palabra la maior parte
de esta Provincia está despoblada, y de vi-
cata. Y mientras no se acabe con los
Sadrones y con los Moros, jamas se
poblará; antes bien irá prosiguiendo la de-
volucion que vemos. Seanse los Sadrones
antiguos, y concuerne con los modernos.

El templo actual, lo mandó hacer el Pa-
 dre Fr. Joseph Victoria siendo Ministro
 de la obra Juan Pando; La Piedra ex-
 terior es de Axexise de la Mar, muy fuerte, aun-
 que los sillares son algo angostos. La fachada o
 frontis, es una Piedra regular, gotica, semetrica, y
 llana, pero bien vacada, y alegria mucho el mirar
 su simetria, y regularidad. La Torre solo tiene
 dos Cuerpos llanos, y por miedo a los frecuentes
 Temblores no prosiguieron y la cejaron con un
 cimborio, y una linterna de Conchas. El templo
 es magistoso y capaz, tiene de largo setenta y
 una varas, de ancho tiene catorce de alto desde el
 Pavimento hasta la Cornisa real. Las Paredes tie-
 nen de grueso mas de dos varas: Todo esto hizo
 dicho Padre Victoria: pero el Crucero que se ha
 añadido ahora, el retablo Mayor, el Patio, o re-
 menterio, las Campanas nuevas, la Escuela
 de Niños, el techo nuevo y solido, las Fu-
 entes de Agua en el Pueblo, las Escuelas de
 el Sanuario, y otros mil adornos interiores, y
 exteriores se le deben al Reverendo Padre Fr.
 Gabriel Rodriguez Asuriano forjissimo em-
 cansable Oissinidor de Provincia y Ministro de losisim.

lo sumo de todo el bien espiritual, y temporal deste Pueblo, quien debia levantar una Portana de Bronce en medio de la Plaza, bien merecida. Pero Yo se la levantaria de Oro esmaltado con Piedras por las muchas vementeras, que ha hecho abixir de nuevo arboles que ha hecho plantar, y casar que ha hecho edificar: con todo lo qual ha enriquecido, no solo el templo del Señor, y de la Señora sino tambien los Campos, las Calles, los Caminos, los Rios, y las fuentes y aun prosigue trabajando. Dios le eche mil bendiciones. Esta es la Ciudad bien ordenada, antepone las Comodidades a publicar a las privadas. Estos hombres debian ser eternos, y no mortales. La Casa Parroquial es de Piedra hasta el pizo y muy capaz. La Iglesia no tiene que embidiar a nadie, en punto de Altares, y Ornamentos, pinturas, retablos, adornos curiosidad y asistencia.

Sanuario de Casaysay.

491

D ENTRO deste Pueblo a la Orilla
del Mar, y del Rio que baxa del Volcan, y
en una Barranca profunda, triste, melancolica, y humeda, a donde se baxa por mas de
ochenta escalones de Piedra esta la Hermita de
Nuestra Señora de la Concepcion de Cayayjay.
El Sitio es malo, y quando vine alla la primera
vez, me volvio el Estomago, el mal olor del cha-
luno, bagre, o malanra que despiden la Playa. Los
Cangrejos tienen minada la tierra por varios aque-
jeros, y las Culebras no son pocas. La Herm.^{ta}
es de una Nave, con Cuencero, Cimborrio, dos To-
rres, y una Casa de huesped. Todo de Canchic y
fuerce, que la hicieron los Chinos en el siglo
passado. Tiene de largo cinquenta varas; diez y
media de ancho y trece de alto. Las Paredes son
de una vara de grueso: la piedra es de axte-
cise muy fuerte y solida. Las Campanas son
buenas y del siglo pasado. La Iglesia por den-
tro, me parecio muy obscura, y triste, y tan
humeda, que si levantan, un Saldillo sale

un choxxo de agua. El Retablo mayor es un ^d
Aguila de dos Cabezas con las Alas extendidas.
en mi vida he visto obra mas disparatada, chafa,
llona, y descompasada. No quiero amenazar al Pri.
ni al Escultor, por no avergonzarnos. No tiene mas
Camañ. que el devan de la Sachivria, livo, y
llano, sin adorno alguno. No obstante, el Agua
mamil de mera! de China, es cosa admirable, si enu.
viene bien conservado, los Chavos de bronce de las
Puentes, y las Losas de China son de enimar en
una tiexia como era, La Imagen es como una tex.
cia de alto: tiene las manos puestas enclinadas
acia el hombro derecho. Es de Pino, y el Crosta.
do de Europa: tiene un ojo mas grande que el
otro, y el color ya cavado por varias paxer:
toda ella sin veridos, Representa una Concepción
Regular y muy antigua. Dicen que la pescaron
en el Rio, y se aparecio el año de mil seis
cientos y onze, sobre lo qual se puede ver el
segundo Tomo manifiesto del Cronista Fr.
Garcia. Tenia muchos milagros pintados por las
paredes pero un Provincial envista los man.
dó abolir, por no estar aprobados por el Ordina.
rio. Lo cierto es que toda esta Provincia tiene
mucha

12
20

mucha devocion con esta Imagen, y lluevⁿ so-
bre ella votos, promessas, Miras, Candelas, Si-
monas, y Romarios, por lo qual era muy rica
de preseas, y Joyas de Oro, de plata de perlas, de
Jenidos, de Ornamentos, y Alhajas de Indios;
y la Hee sencilla denos les hace creer mu-
chas cosas que no pasan en otras partes. El
Padre Fr. Francisco Benavente, escrivio invig-
ne de esta tierra, imprimio en Tagalog la hiso-
ria y la Novena de esta Santa Imagen
pero no he visto hacela nadie; todo se re-
duce a rezar algunos Romarios, y abe-
zar la Imagen unos los Sabados, y nadamas.
El vulgo siempre es ciego, endormido, con en-
sus devociones; y muchas veces mas sue-
le hacer el Santo que el Sanuario. Otras
con amores que no buenas razones. Asi ja-
mas se me olvidara un celebre dicho del San-
cristo Pelaez, Historia de la Compania,
pagina 152. Si en estas Islas Filipinas, y
en la America, no protegiere el nuevo Rey.

Catholicos à la Religion Christiana, oseo que
ya extirpaxan en el dia, tan Geniles como
antes en su anteguedad. Esto para mi es una
proposicion de aquellas que llaman Eterna veri-
tatis, pues asi lo experimenamos el año de oventa
y dos, quando vino el Ingles y les dio libertad de
consciencia, la qual estan ellos supixando siem-
pre de dia y de noche, y aun he visto hacer re-
ventar por ella, y encender Candelillas a la Virgen
por conseguir esta y otros males. No intento
ahora apagar la devocion verdadera; sino repre-
hender abusos, y desterrar preocupaciones idu-
cinamientos y rancios.

Questores y Limosneros

Al salir una vez deste celebre san-
tuario me encontré con un Reveren-
do Monigote vestido de Hauio negro,
con su solideo de Seda en la Cabeza, gran ca-
naga

12
xiga a lo mandarin, buena presencia y mucho de
acompañamiento de criados oficiales. Como soy corto de
vista, y largo de narices, pensé luego que sería
el General de San Benito, y me iba ya a dar
miedo para saludarle, y besarle las manos. Pre-
gunte primero a un Indio quien era aquel vene-
rable sugeto. Me respondió que era el Her-
mano Miguel, que andaba por allí vendiendo
Circupularios y otras Camandulas, y que era-
ba dos meses en cada Pueblo, recogiendo la limo-
na por medio de ocho Alifuxes que traía con-
sigo. De buen charco me he librado dice, por ha-
verse preguntado primero. En otra ocasión
también me encontré con un Capacho de San
Juan de Dios, Cavallero en su Rocin el mis-
mo solideo en la Cabera, y mucho acompaña-
miento de principales. Pregunte a mi Guia, qui-
en era aquel, y que buscaba por esos Cami-
nos luego me respondió que era un Fraile
Capacho que andaba recogiendo todo genero de
limonada para su Hospicio segun decian. So-
bre estos dos casos comence luego a cavilar,
y producir las Reflexiones siguientes proprias.

Reflexion.

Supongo lo primero que estos Deman-
daxos, ó Quertores, traxeran las licencias necesa-
rias del Superior Gobierno, y del señor Asa-
lapo, por que sino enaxan bien aplicadas las
rentas del Concilio Tridentino, y Ledubas R.^{as}
novissimas. Pero valgame Dios no puede haver
tambien y de fago hay algunas Sincencias Obrep-
tuas, y Superuacuas? Si los Superiores supieran
bien el mixable estado de estas Provincias se
determinarian a conceder estas licencias? Si los
Alcaldes mayores, y Padres Ministros in-
formarian a dho. Superiores lo que debian en
conciencia informar, de su pobreza, de su
carencia de su dificultad, y Necesidad en pa-
gar las obligaciones del Real Tributo de
las tres Siervas, de los dños Parroquiales
y de la manutencion y sustento de sus
familias.

familias; habria lugar para semejantes licencias? Si el
Comisario General de la Causa supiere, que apon-
se despachan veinte Culas en cada Pueblo de estos
y que todas las mugeres van cargadas de Bra-
pularios y otras Camandulas, en que gastan el
dinero sin ganar ni poder gozar indulgencia algu-
na; lo permitiria esto? Pexo estas otras incon-
venientes gravissimos que se siguen de se-
mejantes permisiones, y licencias. Primero es
la obligacion que la devocion. Alomenos yo no
concederia estas licencias, hasta que me consta-
re por Documentos ciertos que ya estaba sa-
tisfecha la obligacion del Real tributo y de las
buenas Siervas de sus Parroquias que no tenian
y a los Pueblos deuda alguna particular, y que
haurian tomado las mas de ellos la Santa
Bula de la Causa. Que las cocechar ha-
rian sido buenas, y que no havia pobreza y
ni miseria en la Provincia

Yo soy devotissimo del Cam-
men y de San Juan de Dios y de todas
las cosas buenas pero mas quiero ser devoto
de la

de la verdad de la Justicia y de la Union. Amicus
Plato, Amicus Socrates sed magis I
amica veritas. La Caridad bien entendida ante
pone el bien publico de un Estado y de un Pue
blo al particular de un individuo, ni de un
Convento. No puede ser acepta a los ojos
de Dios una limosna dada a los templos mu
ertos que son las Iglesias decayendo perezosa
de hambre a los templos vivos, que son los
Pobres y las Republicas. Al Señor San
Agustin con eso que nos dió admirables
exemplares de generosidad y de inmen
sa caridad dice Poridio en su vida le deca
ron legados. Viquivimos a su Iglesia Ca
thedral y jamas hubo forma de admitir
los. Pues que diera el Santo, viviera a ex
tos Hexmanucos Pilengos Fr. Juan Tera
dor y Fr. Miguel Chupador, andar al Pue
blo en Pueblo, y de choza en choza, pegando ventosas
y aplicando Sanguijuelas para chupar la po
ca sangre de los Pobres, y de las Pobreas. Qui
en tendia corazón para ver perezosa en un
Calabozo

Calabozo o en una Fundación, o Presidio a los
Cárceles de Baracoa por no haver concluido
el Chiniquito de el Real Fomento, y que al 3
misimo tiempo sus mugeres e hijos anden
Cargados de Extrapolaciones coloradas, y bo-
nitos; de Medallas, de Branguias, de nove
nias, y otras camandulas semejantes.
Havrá paciencia para ver esto? Perdoneme
Dios, que yo no puedo mas. En Viajero tie-
ne licencia para decir la verdad viva y
llana a todo el Mundo. Non solum no-
bis, sed partim Patriæ, partem Parentibus,
partim Amicis nati sumus. Cicero, in
Alb.

Volcan de Iñal

LOS Volcanes dice Boyle que son
las Cúcuetas mas aceras, y verda de

rar en donde se aprehende, no por discursos qui-
micos, ni especulaciones Metaphisicas, co-
mo sucede en los Libros: sino por evidencia
palpable, la Fivica experimental. la ciencia
del Geocosmo, y el Systema del Globo terra-
queo. Jamá vemos, que quando enucta el
Nerubio, al instante la Real Sociedad de
Londres, la Academia de Paris, y otras em-
bian alla los mas Doctos Filósofos que tienen,
para ver, para examinar para observar, y
para ser testigos de muchas reventadas fisi-
cas, que nos manifiesta naturalera ordena
Solemne funcion cuya que llamamos Re-
ventacion, Eruccion, o Revolucion, sin aia
lus aunque suffuxa andurriexamos à cie-
gar, y daxiamos demasiados tropexones, y
como sucedió à los Filósofos antiguos, y
sucede aun hoy à los Vulgares. Pero desto
ya basta los modernos con Atanasio y
Kinker. No bien quisiexa dar aqui una
perfecta descripción de nuestro Volcan: y
de sus medidas, situacion y propiedades
pues en mas de doscientos años que vi-
ven

ven aqui los Españoles pegados à el, ninguno
no harra ahora que yò sepa ha tomado la plu-
ma para ello. Pero nada desto es assequible, aun
pobre viagero como yò, à quien le faltan dineros,
instrumentos, tiempo, Compañeros, y otros au-
xilios simpliciter necesarios; por loque nin-
guno podrá exigir de mi tanta puntualidad.
Te salvaré de acomodar por ahora, Amigo le-
tor, de viajar, con las pocas noticias, y casi
imperfectas que trahe Fr. Gaspar de S.^a
Agustin y con algunos mas y menores que
yò adquirí quando fui à verlo, en compa-
ña de D. Joaquin Muñillo Alcalde mayor
de ese volcan, y de sus sueltos ougeto digno
de m.^a alabar. Del R. P. Fr. Gabriel Rodri-
gues, e Wñico de este Pueblo, y de otros
muchos Principales.

Salimos todos juntos de Taal Cava-
llexos en nuestros Rocines, y enterminio de
una hora llegamos allá. Por todo el Camino
no se veian sino mucho alibajor, quebra-
das barrancas, y vericuetos de tierra negra.

fuente

fuerse, doble, y de miello: muchas sementexas de
Ajoz, de Maiz, y de Cañadulce. Los yervas
del Campo eran por lo comun salvia Ro-
mana, Agnocasto, Mastacano, Albahaca
de monte, ticavicas, y la Verdadera, y otras.
Los Arboles eran, Algodon de Almohada, y
Papayav, Camachiles, Bonga, y otros vil-
vertes: pregunté á mis compañeros por que
no havia Palmares de Coco de Cabonegro,
y de Truxi, como lo tenía encargado el Rey
mil veneros? A lo que me respondieron, que
el Volcan lo havia remuido todo, y no ha-
via dexado nada de lo: pero esta respuesta
no me satisfizo por que desde el año de
cinquenta y quatro en que reberno, havia
la presente, tiempo havia suficiente pa-
ra volver á crecer, y dar fruto como con-
viene los Palmares como de facta lo hac-
ian otros Arboles inútiles, y dañeros que
por alli vi y oí. Que asima me iba, ver
á los Madres Cacaos, á los Aromas á los
Guayabos, y á otros venereros ocupar la
tierra.

23;
25
vienda y dexándola infelizmente. Bien me
acuerdo, que vi un Padre nuevo al Glo-
rioso S. Martín, para que abran los O-
jos, enos Indios peregrinos y mal con-
cesados.

Armedio Camino subimos
a una Cueva de aquellas muchas, y vimos
la Saguna y el monje Volcan. Con esta
vista me alegré mucho, con tanta y tanta
hermosa variedad de objetos, como allí se
presentan à los ojos, que espanta a saber à
Dios. Pues que diñe de tantas Aveillas
y Palanillos, que nos alegraban con su
canto, con su vista, y con sus bidos. Le-
xo el objeto mas visible que me arrebatò
toda la atencion fuè el Monte Macolote. In-
alto, que bien contado que hermoso, y que
rico de Arboles, Maderas, Frutas, Cava,
Venados, y otras mil cosas; me pareció
identico con el monte Anayat de la Pan-
panga

panga. Y fue tanto lo que me alegró su vi-
ta, y su cercania à la Laguna, que juré
sobre las cenizas de mi Procin el hacer
un viaje, y subir alla quando pue-
da, como lo hizo el Padre Yteaga, Prior de S. Josef.
pero nada nos ha dicho de los Dulites, y
otros primos que alli havia.

En fin omitiendo por
ahora varios lances y aventuras que
se me ofrecieron en el Camino con los
Tulivanes, con las viejas maganieras,
con los Coquistas, y Nipivitas, y con
los Machines que por alli abundan, lle-
gamos al salir del Vol, à la celebre Laga-
na de Bongbong llamada asi por un
Pueblo antiquissimo de Negros que havia
junto à ella: nos metimos en un tugu-
rio, descomiamos, almoxamos, y en-
peramos a la Señora Alcaidesa Doña
Sabina de Aquino, mi Señora, y her-
mana verdadera la qual venia condecorada
por


24
18

por el Rio, con buena Musica, mucho acom-
pañamiento y muchos Tambores, y botellas,
todo lo qual ayudo mucho, y fuè gran parte
para haer la Descripcion siguiente.

Descripcion.

L EGUA y media de la Ense-
ñada de Balayang y Taal, la tierra
adentro, està una Laguna que llam.
de Hongbong, la qual baxa nueve leguas:
(*Fr. Garza, ledà mas de treinta de circuito,*
cree yò que fuè equirocacion ena) y en el
medio es inondable puer nunca se le hallò
fondo. Su agua es dulce con punta de sala-
ra, y la beben muy bien los Animales
Dessa

De esta Laguna sale un Rio para el Pueblo
de Taal, cuya boca tiene veinte brazas. 3
medidas en mi presencia. Este Rio, anti-
guamente era muy grande, y de mucho
fondo, y subian por el los Champanes, 3
y Calenar, à comerciar pero despues que
revento el Volcan, se ha tornado lleno de
arena, y apenas puede pasar una Canoa,
ò Cano. Pasando por este Rio, que toa 3
era lleno de Cana, y volateria. en medio
del Camino a la Villa Occidental hai una
gran peña y en ella una Cueva pequena,
en donde los Indios antiguos habitaban
mucho; por esto se puso una Cruz de Molave.
pero tambien los modernos comenzaron à hacer
supersticiones y abusos con esta Cruz por lo
qual el Padre Prior Fr. e Manuel Recio 3
la mando arrancar de alli, y ponerla en la
Iglesia. Por esta Laguna vi navegar mu-
chos Barcos que iban y venian de Tanauan
aviso trafico. Tambien vi muchos Barco-
les donde cogen el salado, el Aun, y otros
productos

pecadores exquisitos: pero cuidado con los Caíma-
 nes, y libuxones que son aqui muy fieros. to-
 me en las manos porcion de arena de la Pla-
 ya y vi que tenia paxiulaw de A. rufre de I
 Nitro de Piedra alumbre y otros no conocidos. En
 medio de esta Laguna de Dongbong esta un monte
 mediano que tendria de largo una legua, y de an-
 cho media y corre desde el Noroeste al sudueste, y es
 el dho Monte en el Volcan o Chiminea que tantas
 veces se ve asurra con sus erucciones. Todo el monte
 esta pelado triste y melancolico, cubierto de arena y
 Ceniza q^e arrojada continuam^{te} por la boca que esta abri-
 ta en la Cima la qual tiene de ancho un quarto
 de legua. Yo queria subir alla: pero me lo divia
 dixeron por que esta ya el piso tan blando que se
 hunde y se empujan los pies, y no deya pa-
 sar adelante; por lo q^e le sucedi, temiendo que
 me sucediere lo mismo que a Plinio ya a
 Kixox Habia cosa de diez años estaba fuera.
 se el piso tenia mucha grava subian los In-
 dios hacia la boca, miraban desde ella el
 fondo que tendria como trescientas varas
 de profundidad, veian alla bajo un gene-
 ro de  Agua crava de varios co-
 lores

lores pero que siempre esta haciendo abox.
bollones, y exhalaando mal olor de Azufre el
que sacaban y comerciaban con el: y
nacaban de alli Almagre, Amavilleja, y
otros colores, pero en el dia es imposible
nada certo. Fuera a la parte del sudiente
hai otro Ysote separado que tambien es Vol.
can y arroja humo, y fuego algunas veces: o
tra punta de dicho monte, tambien es Vol.
can con que tres Volcanes de fuego tenemos
en un Laguna de Agua, conforme veras
en el Mapa, que aqui te presento sin ha.
cer caso de otros antiguos que estan lle.
nos de Oxidatos

Erucciones

D Elas veces que antiguamente ha.
rebenado este Volcan pocas noticias
hai

26:
háy. Pero en tiempo del primer Prior Fr. Agus-
tín de Albuquerque, y à dice Fr. Garçan, que
havia rebentado algunas veces, por lo que le
obligaron a dexar Mina alla arriba. Despues
pore otra en tiempo de Fr. Bartholome de
Alcantara. Despues otra en tiempo de Fr.
Thomas de Abreu, quien hizo subir alla
una Cruz tan grande que la llevaban qua-
tro cientos hombres, y que despues aca, dice
el Cronista, no ha hecho daño alguno el
Volcan, y que la Isla bolvió à su fertilidad
antigua. Pero con la venia de este Histori-
ca, tengo Yo documentos muy autenticos y
cientos, de que bolvió à rebentar y hacer
muchos daños a últimos del siglo pasado,
como es testigo todo el Comandante de los
hijos que aun viven en esta Provincia.
Segunda vez, despues del Padre Abreu, re-
bentó el año de mil seiscientos, y diez, y
veis, à veinte y quatro de Septiembre
como se halla testificado en el Libro de
Actas de laal, por el Prior que era Fr.
Francisco Pingarron de que saqué una

Copia

Copia. Cercera vez, y ultima, relento furiosa
morte el año de mil seiscientos y cinqu-
enta y quatro siendo Lixor Fr. Martin
Aguirre, y Alcalde nro de la Provincia
D. Josef Pantoja; y entonces destruyò, y
aniquilò los Pueblos de Tamayan, de Sala,
y de Sipa: cause muchos daños à Ra-
taian, y hurta la Corte de Atamila, lle-
garon sus Cenizas y estragos; con ser
que dista de alla veinte y dos leguas
por el Camino mas breve, que es por
el Monte Catmon. En esta última eruc-
cion, refugè el Alcalde mayor a vivir à Ra-
tangan, y alli puso la Cavera. Nien-
guisiera Jo aqui refugia por menudo, to-
do las circunstancias de esta última
eruccion, como la más Solemne: pero
yà era escusa por el Padre Benicuchillo
y cavi no se distingue sustancialmente de
otras eruccionas que veyan en el Segundo
Tomo de Fr. Gaspar, y en el Padre Ciri-
lillo Velasco. Termita año de mil seis-
cientos

27
y quarenta y uno, quando Nbenaron tres
Volcanes a un tiempo mismo en estas Is-
las Philipinas. Conque sera bueno leer
aquellas, para no avergüenza, ni temer
à estas, si vinieren algun dia. También
quivera yo aqui explicarme enos Phen-
menos de la naturaleza; pero acaso lo
podré yo hacer mejor de lo que ena ya
ontamos Sibros impreso? Si exes La-
tino acude al Padre Athanasio Kirker, en
su *Mundus Subterraneus*. Si exes
Romancista acudir a Tosca, y al Pa-
dre Euzebio Nixemberg, en su tercer to-
mo de *Filosofia natural*, Verbo Volcanes,
y con esto solo, no hay mas que pedir.
Para los que son Segos, y no tienen Sibros
batales saber, que enos Volcanes, son
unas Chimineas naturales, por donde
exhalan humo, y defogan los hornos,
o fixofilacios, que tiene el Mundo Sub-
terraneo en las entrañas de la tierra, pa-
ra su conservacion. Y que los baños cali-

les, y aguas thermales que vemos en el
Pueblo de los Baños junto à May, en Ca-
lamba, y en Manachanas, Jurisdiccion de
Kauan, son como mar Glaciar. Alba-
ñales, y desagüaderos de dho. Informes.
Deben saber tambien que esos Volcanes,
no son solamente en Filipinas, sino
que tambien los hai en todo el mundo.
En Europa hai mas de quarenta, en el
Africa vecina, en Asia cienos, y en la
America, hai mas de dos cientos mucho
mas terribles, y espantosos que estos;
que quando vibren de tantos en tantos
años, hacen temblar el mundo, y se
caen Ciudades, y aun Provincias enteras,
con muerte de innumerables hombres, y
Animales. La ignorancia de Fisiología,
y de Filosofia natural es causa de
que los vulgares, fingen en su imagi-
nativa y fantasia dañada mil expecta-
culos de Visiones, de voces de ahullidos,
de milagros, y de prodigios que dicen
ver

se ven en esos Volcanes, y lo cuentan asus 28:
30
Nietos, por cosa cierta, y estos á otros;
y desta manera se va propagando la
especie ridícula, el error, y la fabula de
unos siglos para otros. Pero es vexa-
doso Filosofo, y erudito naturalista, se-
rie acarcasada suelta, de todas estas pa-
trías y sabe a fondo la causa el origen
y explicacion de todos los Phenomenos, natu-
rales; y aun los adivina y pronostica an-
tes que crucen. Asi como un buen As-
trólogo sabe pronosticar las Sumaciones, los
Eclipses, y revoluciones del Cielo mucho an-
tes, que vengan. Y con esto basta, para los
pobres Segos, y para las mugeres, que son
faciles de creeduras, de novedades y de sus-
tos. Dios nos libe de Annunciamos, y de
Annunciastas, que son mas terribles pa-
ra mi, que los Volcanes.

NOTA

Lo

Las demas que salia aqui de Aguas de Arboles,
de Animales de Aves, de Peces de Hortalia
de Riccaudos, de Especies, de Verbas de Hierbas,
y otras cosas que produce esta Provincia, en
el viaje siguiente a San Pablo de los Montes,
me explicare como pudiere.

Trabajos

Para que el Señor no piense que hare
mos hecho aqui una Descripción del
Territorio. Territorial, no callare los trabajos, que
padece este Territorio de trial; los quales son
particulares de aqui, fuera de los Comunes
de todo el estado Philippine. No primero sea
la suma abundancia, y converguencia de los

Trabajos

24.
Ladrones, y salteadores que desde el año de
cinquenta deste siglo, han inundado la Pro-
vincia, como furiosa avenida, y no han de-
jado sementera Ganado maior, ni menor,
Casas, ni Iglesias, que no han saqueado, y
robado. Los homicidios que han hecho, y
hacen cada dia en estos Pueblos del monte,
son ya innumerables. Pero ha causado la
despoblacion de muchos Barrios, y crios
que havia sembrados: el atraso y ca-
xeria de los viveres, la miseria, y pobre-
za actual de los naturales e Indios, y
otros mil inconvenientes que son visibles.
En el Sitio de Soboy Galban aseguran
todos que hay escondidos mas de mil de estos
enemigos del genero humano. De verdad q.
la Superioridad ha procurado en varias
ocasiones, embiar aqui Suecos Comisiona-
dos para prenderlos ahorcarlos, y casti-
garlos, como V. g. El inmemorial Don Pedro
Gastambide, a quien llamaban todos el Reven-
tor.

los del Cominam. Despues de Catamitzas, y ul-
timamente a D. Jones de Azcega, todos
esos insignes Capitanes Cumplieron bien
con su oficio ahorcando à muchos en el
Pueblo de San Pablo de Tamauan de Sija, y de
otros pero en fin, aquello y à pavor, y despues
hà buuelto à brotar las malas Tairas, y se ha
buelto à inundar la tierra desta Parte horri-
ble, la qual como se ataja con tiempo acaba-
rà sin duda con los Yavalllos del REY
y quedara toda la Provincia despoblada, Tex-
ma, Denexia, e inhauitable dentro de po-
cos años: y se conuenirà esto en ma-
diguera de Ladrones, y Texmau, que ul-
dian desde aqui à molestar las Provincias
mas vecinas a la Corte de Atanila; Por
lo qual soy de parecer que se funde aqui una
Buena Hermandad, como es de Andaluçia,
ou un Tribunal independiente como el de Te-
laxquer en Mexico ou un Regimiento de
Dragones Volantes: Si esto no se hiciere di-
fícil veo el remedio. El otro accidente mo-
ral

308
31
tal de esta hermosa Provincia con los Pyxatas
(Mindanaos y Moros Solanos. Por increíble lo
que causan cada día por estos Pueblos Pla-
yeros, y la Placa que se llevan por el Rescate;
y las viudas, ò mugeres, Casadas sin ma-
ridos que así quedan de camparadas, son
ya en el día más de mil; Estas infelices es-
tan cargadas de familia menuda, por lo
Regular sin poder mantenerla ni mantenerse.
Se así: no pueden casarse con otro, por
que se lo prohíben las Leyes Ecclesiasti-
cas, pues no saben si viven o mueren su
marido allá en poder de los Moros, ni pu-
den hacerlas diligencias para saberlo: y
con todo las obligamos a pagar su Tributo
y todas las demás obligaciones de Republi-
canas. Es pequeña miseria esta? En fin los
Moros se han hecho ya dueños absolutos
de nuestros Mares, de nuestras Playas de nu-
estras Cíementeras, de nuestras Cadenas, y
de nuestro Comercio y navegación, y de nuestra
libertad. Bien veo que esto gran trabajo es común
y transcendental a otras Provincias: pero al fin

fin por uno no dexa de ver trabajo grande en sufrir-
le y cada uno deve quejarse de lo que mas de due-
le en su proprio cuerpo. La Real Armadilla
de las Viras es un remedio instantaneo, y pasa
pero que dura poco como diximos arriba de los
Jueces Comisionados, por lo qual expreso dis-
cussion uno, que sea mas eficaz, y permanente.
El tercer accidente o Symptoma que padece es
la hermosa Provincia Comorana, en la falta
de reduccion à Poblado viviendo dispersos por
los Campos sus naturales, sin Ley, y sin
Rey; pues aunque el nombre le tienen aven-
tado en el Pasion, pero las personas estan
muy lejos del Pueblo, y no se les ve el buho
como muchas veces. Y aqui resulta la poca policia,
la poca Christianidad la poca educacion, la poca de-
cencia, y el poco Comercio ni amor à los Espanoles. Lo
que este es un Problema muy antiguo y muy difícil
de remediar en todo el Reyno de Philipinas sea
de la Caonica Maraiscana de Manila. Parece
ya Omito por ahora otros muchos accidentes, y
motos crucelissimos que ha sufrido esta infeliz Pro-
vincia en pocos años como los Saes Exucciones del
Polcan de Taal, las Pestes de Calenturas malignas,
el Exceso del tabaco y otras varias, de manera
que

que si ella no fuera de tanta Robustez, y ferilidad
como lo es, ya estuviéna en el dia consumida, acada-
bada, y despoblada, como estan otras muchas deste
Reyno Filipino. Misericordie Domine, quia
non sumus consumpti. thren. 3.

Visita general

E L Licenciado D. Juan de Ezeta y
Oro, del Consejo de S. M. Oydor de esta
Real Audiencia, y Juez Privador de
estas Provincias de Tagalos en su Auto General
de Visita, fho. en taal a veinte y seis de Mayo
de mil seiscientos y noventa y seis; mando
publicar los puntos siguientes. Que todos los In-
dios se obligan a vivir dentro del Pueblo, ha-
ciendo sus Casa aparte y que no salgan del Pue-
blo sino al tiempo de sembrar y de cosecha, por los
muchos inconvenientes que de lo contrario se
siguen, y por las holandias que toda via en
muchas

muchas partes se conocían. Item. Que no pases-
tan facilmente de unos Pueblos á otros; ni se empa-
dronen los de una Provincia en otra sin mani-
fiesta necesidad, y las licencias necesarias para
ello. Item. Que los Mexicanos, Chichilcos, Chone-
nos, ni Japones, no vivan aquí, ni labren tie-
rras sin estar aquí empadronados y sin ha-
cer los roles, y servicios correspondientes. Item.
Que se hagan Archivos Públicos en donde se
guarden los mandatos, y Papeles del Juezado
de cada Pueblo. Item: Que se quite la costumbre
de empeñar los hijos en Escravitud, y olatado
servicio, por deudas; y solo se permita con ne-
cesidad grande, y con la intervención, y a-
cuerdo del Padre Ministro, y descontado qua-
tro rrls por cada mes a favor de la deuda, has-
ta concluirala, y ponerse luego en libertad.
Item: Que en los Matrimonios, fuera de la
Dote moderada, no se pague á los Padres ni
Parientes de la Novia de Obis, ni el Obisap.
ni otra qualquiera paga. Item: Que los Padri-
nos de Caramienos, ni de Bautismos no
se hagan llevar con solemnidad excesiva,
y grande acompañamiento, á deshoras de la
noche, en Casa de los Ahijados. Item: que
los

los Principales se levanten à rezar la doctrina, y que respondan à las Preguntas de ella, que les hace en la Iglesia. Item: Que los Mestizos de Sangley, y los Principales sean obligados à acudir à la Iglesia à cosas del culto Divino y à cumplir las costumbres, ya entabladas en los Pueblos. Item: Que todos sean obligados y apremiados à enviar sus hijos a la Escuela, y sus hijas à la Doctrina. Item: Que los Carveros de Marano no permitan de ninguna manera a sus subditos, indios, ^{Pueb.} con varios pretextos, y que burquen los ya sonidos, y los compelen à bolver a sus antiguos Pueblos pidiendo el auxilio necesario a las Justicias Reales. Item: Que los Governadonillos pasados, sean compellidos a recoger los Papeles de su Jurisdiccion y ponerlos en un Archivo seguro que este en el Convento, entregado al Padre Comisario; y que no se saque de el ningun Papel, sino en presencia del Excmo, y de otros doctos Testigos. Item: Que los Testigos, de Caramientos, y Kaurimios se hagan como del Pueblo

blo. de dia. Claro y que se fenercan una hora antes de a.
nochea. Todo lo qual mande observar en esta Provin-
cia, pena de cien arros por las Calles Publicas, y
dos meses de trabajo en la Real Cordonera, o Ga-
leras de Cavió. Alas mugeres pena de un mes de pe-
nitencia publica en la Iglesia. Alas Alcaides ma-
yores que no impidieren, o castigaren prontamente
á los transgresores, pena de dos cientos pesos apli-
cados á la Real Hacienda, y que se le haga este
cargo en su Presidencia. Alas Reverendos Padres
Ministros que se le manden los Prelados en precep-
to de obediencia. Todo se confirmo en Manila se
Publico en lengua Tagala y se guardan en los Archivos
los testimonios correspondientes. Antemi, Francisco
Puyol Escribano Público y Real.

Este Auto lo he visto Autentico en casi todos
los Pueblos, junto con otros Mandamientos semini-
mos y dianisimos se lee en cada Domingo, para
no echarlos en olvido, y en desprecio. Pero hay des-
gracia! Hemos adelantado algo con tantas y
tan y repetidas Leyes? Hemos visto el remedio
efectivo de los Indios? Respondan otros, que Yo
no soy mas que un pobre viajero. Lo que vió en
tay vió en este mi viaje, y a lo he dicho asi-
va, y lo bolvere á Nipera mil veces que se ofu-
ca... Corruptissima Respublica, ubi plurime
leges

leges. C. Tacito. Item. Consensere iura peccatis,
inter leges ipsas delinquitur, inter iura peccatur
D. Cyprian Ep. Dios nuestro señor lo remedié
con su Omnipotencia por la invocacion de su Santa
de Santissima Patrona de esta Provincia de Toluca, y
Nalayan en su milagrosa Imagen de Caxayday,
y por Mercedencia a la Santa Cruz de Baran, y
por los ruegos de todos los Santos Patronos, y Señores
de las Iglesias dichas Arnen.

Tambien tengo visto en los dichos
Archivos el Amosnamiento de todas las Judi-
caciones de cada Pueblo, hecho por el A.C. m. D. An-
dres de Morcado, con intervencion de los Principa-
les y de los Padres Ministros, el año de mil y tre-
cientos y noventa y uno. Despues el Provincial D.
Hernan hizo otro: y con todo eso hasta ora noceran
los pleitos, diferencias y gastos.

Conclusion

T

Enoo ya con esto concluida la His-
toria

loxia Geografica, Sitologica, Metalurgica, Historica,
 y Ornologica de este Pueblo, y Caverera de Taab. Y Cas-
 ta aqui llegaron mis juenar, esto es lo que he podido ave-
 riguar, ver, y Registrar en el termino en caso de
 ocho dias. No dudo que havra tres mil novias, que
 se han traydo con diligencia y oculto con comprehen-
 sion. Suplico aqui en las unives que las añada aqui.
 Olas publique aculla, a mayor honra y gloria del
 Ciudad Universal: amador interior del publico; y a ma-
 yor auge de las ciencias y de las Artes Mecani-
 cas pues estos y no otros, son lo fines q me propuse
 en formar este Papel y comunicarlo a los Amigos.
 En dandome Dios en gracia, junto con salud, y
 dinero, (sacare la Historia, de Comentar por este.

20

Quae poni feci, sed si quis plura requi-
 rat Consulat ingenio, qui meliori valeat

Maranta.

FINIS.

LAUS DEO, & PHIDLABOLO



i.

gla
li.

0

